

儿子眼中的赫鲁晓夫

[俄] 谢·赫鲁晓夫 著

(上册)

東方出版社

儿子眼中的赫鲁晓夫

[俄] 谢·赫鲁晓夫 著

郭家申 述弢 译

(上册)

東方出版社

© Сергей Никитович Хрушев

© “Время”, 2000

Рождение сверхдержавы: книга об отце

根据俄罗斯时代出版社 2000 年版译出。

本书中文版版权通过中华版权代理总公司取得,由东方出版社独家出版。

图字:01—2006—6564 号

责任编辑:崔继新

装帧设计:曹 春

图书在版编目(CIP)数据

儿子眼中的赫鲁晓夫/[俄]谢·赫鲁晓夫著,郭家申、述弢译.

-北京:东方出版社,2006.11

ISBN 7-5060-2555-8

I. 儿… II. ①赫… ②郭… ③述… III. 赫鲁晓夫, H. C.

(1894~1971)-生平事迹 IV. K835.127=5

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2006)第 067853 号

儿子眼中的赫鲁晓夫

ERZI YANZHONG DE HELUXIAOFU

[俄]谢·赫鲁晓夫 著 郭家申 述 弢 译

东方出版社 出版发行

(100706 北京朝阳门内大街 166 号)

北京瑞古冠中印刷厂印刷 新华书店经销

2006 年 11 月第 1 版 2006 年 11 月北京第 1 次印刷

开本:880 毫米×1230 毫米 1/32 印张:30.375

字数:710 千字 印数:0,001—5,000 册

ISBN 7-5060-2555-8 定价:68.00 元(上下册)

邮购地址 100706 北京朝阳门内大街 166 号

人民东方图书销售中心 电话 (010)65250042 65289539

序

1953—1964 年是我国历史上的关键时期,是从准备打第三次世界大战转向和平共处的时期,是苏联大裁军、军队几乎裁减一半的时期,又是美国通过其总统约翰·肯尼迪之口正式承认双方军事实力旗鼓相当、已具备消灭对方的能力的时期。正是在那个时期,苏联成为一个超级大国,同时又大大削减了本国的军事开支。这能够做到吗?答案是肯定的。只需放弃职业军人对于安全概念的刻板看法,放弃那种建立在各个方面都保持均势基础上的刻板看法。这种均势就是:对于潜在敌甚至非潜在敌的每辆坦克、每架飞机,我们都要有相应的坦克和飞机与之抗衡,而且还要有富余。我国当时的力量和资源均无法满足这个要求。“你们会搞得我们倾家荡产,连裤子也没得穿,”面对来自总参谋部和国防部的论敌,父亲这样说道。

当时,父亲在军事学说上来了一个一百八十度的大转弯,转向不对称安全保障,其基础是只优先发展那些使得敌方对我国的袭击变得毫无意义的武器。之所以变得毫无意义,是因为要获得假定的胜利,必须付出一个文明国家所无法接受的代价。

新的战略使我们可以不再投资发展诸如水面舰队和远程空军之类耗费巨资的武装力量,当务之急是不再投资发展坦克以及进一步裁减兵员:同斯大林时期相比减少 90%。

腾出的资源用于粮食生产和住宅建设,提高人民的生活水平。

那是个激烈对抗的时代，一切都得自己生产。同外部世界的贸易尚处于起步阶段，粮食、肉类和设备都不卖给我们。

本书无意阐述当年发生的一切事件。我只写我曾亲眼目睹的我国生活中的若干片段。我尽量不作结论，对自己的父亲进行评判，并不是儿子应做的事情。然而我很希望我所写的东西能够恢复各个时代之间的联系，因为我国也应在不对称战略中探寻摆脱目前困境的出路。分散使用力量只会造成新的灾难。

细心的读者定会发现他看到的这个版本同 1994 年出版的两卷本《尼基塔·赫鲁晓夫——导弹与危机》之间有着许多相同之处。本书是对那个两卷本进行加工之后的产物。内容有所增删，讹误和不确之处作了订正。换了个书名，原来的书名不大合适。看到那个书名，有的人只联想到加勒比海危机，有的人则联想到军事设备以及导弹的历史。我认为新的书名更加符合书的内容。

最后我想感谢所有在本书写作和出版过程中曾经帮助过我的人，首先是我的儿媳瓦连京娜·尼古拉耶夫娜，我原来所在的“机械制造科研生产联合企业”的同仁，尤其是现已故去、主动承担了手稿审阅工作的马尔克·本杰托维奇·古列维奇，对许多事实作了确切说明的谢尔盖·叶夫根尼耶维奇·索科洛夫斯基上校。我想特别感谢布朗大学托马斯·沃特森国际问题研究所的诸位同仁，是他们让我可以专心致志、不受干扰地为本书出版作准备。

谨向所有我没有提及，但没有他们就无法完成这项工作的人致以深深的谢意。

谢尔盖·赫鲁晓夫

美国版序

早在公开性稍稍揭露一点苏联秘密、苏联解体打开情报闸门之前,人们对于尼基塔·赫鲁晓夫就已经相当了解,远胜于对其他任何一位苏联领导人的了解。许多情况都是赫鲁晓夫自己揭示出来的。他发表了没完没了的演说(仅仅是他关于农业问题的讲话就有八大本之多),还有数不清的答记者问;他多半是脱离事先写好的讲稿,不是照着稿子念;往往没有节制。1964年下台之后,赫鲁晓夫又毫无顾忌地讲开了。他不仅口授了数千页的回忆录,而且其中一部分在他生前即已在西方出版,一部分则在他1971年去世之后不久面世。另有一部分回忆录,是在20年之后出现的:作为英文版《赫鲁晓夫回忆录》(Khrushchev Remembers)的第三卷以删节本形式出版,由他的儿子谢尔盖·赫鲁晓夫编辑的俄文回忆录在莫斯科的学术杂志《历史问题》上全文发表。

近年来,还有更多关于赫鲁晓夫的材料公之于众。在苏联解体前夕出现了前国家领导人和其他政要的回忆录。自1991年起,党和国家档案馆对外开放(尽管政治档案馆、军事档案馆和总统档案馆因含有高度敏感的信息,仍不对外开放)。迄今为止,解密的材料使人们可以着手深入广泛地研究苏联的历史,这在数十年的时间内是无法做到的。然而源源不断的新信息也带来了一定的困难(如何在尘封的档案中找到一点点真相?如何识别那些为了算老账而引用的被扭曲的事实?),使得赫鲁晓夫生平中的主要问题

没有答案,例如:他怎么能做到不仅在斯大林生前幸免于难,而且又登上斯大林那样的高位?他谴责原来的“主子”的动机是什么?一个文化很低的人怎么能在核时代治理横跨欧亚大陆的庞大帝国?赫鲁晓夫缓和东西方之间紧张局势的初衷,为什么竟引发了“冷战”时期两次最严重的危机——柏林危机和古巴危机?在寻求对这些自相矛盾的问题的答案时,不能仅凭档案材料和战友的回忆录。这里必须有最了解他的家庭成员的直接见证,特别是他至今健在的唯一儿子谢尔盖的直接见证,赫鲁晓夫当初把许多事情都托付给了谢尔盖。

谢尔盖·赫鲁晓夫生于1935年,其父亲时任莫斯科市委书记。谢尔盖的回忆录从第二次世界大战期间开始写起。随着年龄的增长,他逐渐对苏联政治感兴趣,尤其是军事方面。尽管在赫鲁晓夫家中,和其他克里姆林宫领导人家中一样,类似的话题属于禁谈之列,赫鲁晓夫自己却给亲人讲得相当多。谢尔盖并未出席克里姆林宫的会议,但在长时间的晚上散步期间,父亲有时给儿子谈白天发生的事情。谢尔盖还多次陪同父亲出访:1956年访问英国,1958年访问民主德国,1959年访问美国,1960年访问法国、印度、缅甸、印度尼西亚和阿富汗,1964年访问埃及。谢尔盖1958年成为系统控制工程师并在著名苏联火箭设计家弗拉基米尔·切洛梅的领导下工作时,曾多次参加他父亲同苏联主要国防活动家进行事务上的谈话的会晤。

起初,谢尔盖写了一本书(俄文书名为《国家级退休金领取者》,英文书名为《赫鲁晓夫谈赫鲁晓夫》)^①,讲述了赫鲁晓夫的晚年生活:讲述了他久长的晚景和突然下台,一个被迫离休者的孤

^① 中译本书名为《赫鲁晓夫下台内幕》,该书将由东方出版社出版。

独,为回忆录的写作出版做出的巨大努力,他的亡故和亲人为设立当之无愧的墓碑进行的斗争。在这本新书中,儿子谢尔盖讲的内容很多。不能说我们看到的是一本详尽的传记,然而没有这本书,要撰写详尽的传记就会困难得多。谢尔盖讲述了战前和战后的乌克兰和父亲 1949 年底返回莫斯科;从 1953 年起,他涉及国家内部生活中极其重要的事件(斯大林之死,贝利亚倒台,赫鲁晓夫揭露斯大林的报告,1957 年未遂的倒赫企图,朱可夫下野,1961 年新的共产党党纲,1962 年新切尔卡斯克暴动),讲述了对外政策中的转折点(1955 年日内瓦会议,1956 年的波兰事件和匈牙利事件,1956 年苏伊士危机,1958—1961 年的柏林危机,1959 年赫鲁晓夫访美,1960 年 U-2 飞机事件,1962 年加勒比海危机,1963 年部分禁止核武器条约)。

然而书的主题为赫鲁晓夫将苏联变成有强大生命力的超级大国的努力。斯大林去世后,苏联仍然是个受到敌对势力包围的孤立国家,拥有一个她无力供养的军事机器。赫鲁晓夫并不是斯大林之后致力于缓和“冷战”期间国际紧张局势的唯一领导人,然而他解决这些问题的方式却是独一无二的。谢尔盖表明,他父亲是真正的共产主义信徒,虔诚地相信自己国家可以赶上和超过西方。然而,他绝不是战争的信徒,他一生经历了太多的战争。他还明白,苏联无法在国防开支方面与美国较量,除非背弃让苏联人生活得更好的许诺。赫鲁晓夫决定大大削减非核武器,包括轰炸机、水面舰队和火炮,并大大裁减兵员,与此同时,避免研制战术核武器,担心这会降低面对核威胁的恐惧门槛,可能导致核战争。

在受到此类限制的情况下,苏联能成为怎样的军事超级大国呢?赫鲁晓夫决定主要依靠战略核武器及其运输工具,或者由于苏联基本上尚未做好部署洲际导弹的准备工作,哪怕造成一种苏

联拥有的导弹比实际情况多的假象也好。赫鲁晓夫坚信，可以刺激敌人，以核武器威胁敌人，却无意付诸行动。他在苏伊士危机期间试验了一下这个策略，证明行之有效，便在柏林事件期间再次运用，他又试图在古巴如法炮制。然而赫鲁晓夫的讹诈和威胁与其说是起了恐吓敌人的作用，倒不如说是引起他们的警觉，迫使他们动员起来，给予反击，从而迫使赫鲁晓夫退却。这使得军队同他大大地疏远，以至军人甚至没有像 1957 年未遂政变中那样去搭救他，而是袖手旁观，对他 1964 年被迫下台表示热烈欢迎。

谢尔盖不单揭示了事件的全貌，他还对赫鲁晓夫对外政策和军事政策的各个阶段作了详尽的描述，逐年跟踪，逐周跟踪，加勒比海危机期间甚至做到了一个小时一个小时地跟踪。是什么如此加速了苏联拥有的军事装备的发展，这些装备又是什么时候出现的呢？冷战期间，再没有任何其他信息像这样严加保密的了。如今你可以一览无遗。赫鲁晓夫实际上在军事方面有多深的造诣，他是如何运用自己的知识来管理军工综合体的，军工综合体又是如何试图自我管理的？多亏了谢尔盖，我们同他父亲一起来到设计火箭的设计局，一起在试验场上观察新武器的试验。我们见证了火箭设计师和军事战略家如何不倦地支持赫鲁晓夫，后来他们又感到惊异，因为他经常批评过时的常规武器、鼓吹核武器的巨大潜能，因为他下野前一两年发表的关于以按照警察原则组建的职业军队取代以征召制为基础的庞大军队的想法。

尽管谢尔盖·赫鲁晓夫衷心地赞赏父亲，却没有把他神化。赫鲁晓夫曾经参与斯大林的屠戮行为，如何对待斯大林的遗产，对美国 U-2 飞机的侦察飞行如何应对，这些都让他心情矛盾，愁肠百结。他完全无法对柏林和古巴的政策作周密的考虑。他那易冲动的性格和冒失行动往往给他带来伤害。然而同其他斯大林的占

友不同,他毕竟人性未泯,以自己的方式关心着人民的福祉,当他认为应当冒险的时候,有勇气去冒险。

赫鲁晓夫的有些想法,诸如削减常规武器和依靠极少量的核武器的想法,给他的继任者留下了“轻率的空谈”的印象,他们给赫鲁晓夫扣上这样的帽子,极力诋毁他。然而,正如谢尔盖所言,他父亲解决某些问题的方法就是 25 年之后苏联和美国所采取的方针。在勃列日涅夫时期,完全否定了赫鲁晓夫的方针,开始到处部署常规武器和核武器。然而至 20 世纪 80 年代末,两个超级大国都明白了,最好是拥有最少数量的核威慑手段并同时削减常规武器。赫鲁晓夫当年试图达到的目标也大体如此。他没有大的作为,这稍稍降低了他那在政治上本来就可有不同解释的作用。然而,他所预见到的较为明智的国际关系类型,却是他的主要成就之一。

美国阿姆赫尔斯特大学政治学教授

威廉·陶布曼



莫斯科市委和州委第一书记赫鲁晓夫、斯大林、莫洛托夫和什维尔尼克在陵墓主席台上。1952年。



赫鲁晓夫在苏共第二十次代表大会上。1956年。



与南斯拉夫社会主义联邦共和国总统铁托握手。



1959年夏天，尼克松副总统前往苏联参与美国展览会筹办事宜。



赫鲁晓夫与英国首相麦克米伦（右）。1959年。



与谢列斯特在乌克兰玉米地里。



在与美国领导人举行首次会谈时赫鲁晓夫向艾森豪威尔总统赠送苏联宇宙火箭送上月球的标识物复制件。



与作家肖洛霍夫乘快艇畅游顿河。

我曾有幸目睹父亲在面临危机时的表现：有时面对风云突变他也曾张皇失措，但通常面对千头万绪他都是全神贯注，目标明确。我当然不了解全貌，政策并非在列宁山的宅邸和戈尔克2号的别墅制定，它诞生于克里姆林宫的宫墙之内。关于那些摘自档案馆馆藏文件的事实，历史学家可以更好地说明，我要讲的是我耳闻目睹的一切。

谢尔盖·赫鲁晓夫



赫鲁晓夫与美国总统肯尼迪在维也纳举行双边会谈。1961年。



赫鲁晓夫与波兰统一工人党中央第一书记哥穆尔卡在欢迎人群中。



赫鲁晓夫在安加拉号军舰上。1958年



赫鲁晓夫与其他政治局委员在扎维多沃打猎。